

# 現代經濟史

## ECONOMIC HISTORY 的基礎

資本主義的  
生成、發展與危機

- 馬克思經濟學的分析方法
- 貫通古今的經濟史觀點

編>後藤靖、蘆田文夫、坂本和也  
譯>黃紹恆

國家圖書館出版品預行編目資料

現代經濟史的基礎：資本主義的生成、發展與危機 / 後藤靖、蘆田文夫、坂本和一編；黃紹恆譯。-- 初版。-- 臺北市：經濟新潮社出版：城邦文化發行，2003 [民92]

面； 公分。-- (經濟趨勢； 7)

參考書目：面

ISBN 986-7889-07-X (平裝)

1. 經濟 - 歷史

550.9

92000942

經濟新潮社

廣 告 回 郵  
北區郵政管理局登記證  
北台字第 10158 號  
免 貼 郵 票

城邦文化事業(股)公司

100台北市信義路二段213號11樓

請沿虛線折下裝訂，謝謝！

經濟新潮社

經營管理 · 經濟趨勢 · 投資理財 · 經濟學譯叢

編號：QC1007 書名：現代經濟史的基礎

# cité 讀者回函卡

謝請您購買我們出版的書。請將讀者回函卡填好寄回，我們將不定期寄上城邦集團最新的出版資訊。

姓名：\_\_\_\_\_ 電子信箱：\_\_\_\_\_

聯絡地址：□□□\_\_\_\_\_

電話：(公) \_\_\_\_\_ (宅) \_\_\_\_\_

身分證字號：\_\_\_\_\_ (此即您的讀者編號)

生日：\_\_\_\_年\_\_\_\_月\_\_\_\_日 性別：男 女

職業：軍警 公教 學生 傳播業 製造業 金融業 資訊業  
銷售業 其他 \_\_\_\_\_

教育程度：碩士及以上 大學 專科 高中 國中及以下

購買方式：書店 郵購 其他 \_\_\_\_\_

喜歡閱讀的種類：\_\_\_\_\_

文學 商業 軍事 歷史 旅遊 藝術 科學 推理  
傳記 生活、勵志 教育、心理 其他 \_\_\_\_\_

您從何處得知本書的消息？(可複選)

書店 報章雜誌 廣播 電視 書訊 親友 其他 \_\_\_\_\_

本書優點：(可複選) 內容符合期待 文筆流暢 具實用性  
版面、圖片、字體安排適當 其他 \_\_\_\_\_

本書缺點：(可複選) 內容不符合期待 文筆欠佳 內容保守  
版面、圖片、字體安排不易閱讀 價格偏高 其他 \_\_\_\_\_

您對我們的建議：\_\_\_\_\_

---

---

---



中青院 13 000002681

# 現代經濟史 的基礎

資本主義的  
生成、發展與危機

編>後藤靖、蘆田文夫、坂本和一  
譯>黃紹恆



SHIN KEIZAIGAKU NO KISO

By GOTO Yasushi, ASHIDA Fumio, SAKAMOTO Kazuichi

Copyright © 1984 by GOTO Yasushi, ASHIDA Fumio, SAKAMOTO Kazuichi

Originally published in Japan by YUHIKAKU PUBLISHING CO., LTD., Tokyo.

Chinese (in complex character only) Trade Paperback copyright © 2003 by

EcoTrend Publications, a division of Cité Publishing Ltd.

Published by arrangement with YUHIKAKU PUBLISHING CO., LTD., Japan

through THE SAKAI AGENCY and BARDON-CHINESE MEDIA AGENCY

ALL RIGHTS RESERVED

經濟趨勢 7

## 現代經濟史的基礎

### 資本主義的生成、發展與危機

編 者 後藤靖、蘆田文夫、坂本和一

譯 者 黃紹恆

主 編 林博華

責 任 編 輯 詹宏志

發 行 人 經濟新潮社  
台北市信義路二段213號11樓

電話：(02)2351-7776 傳真：(02)2351-9179

發 行 城邦文化事業股份有限公司  
台北市愛國東路100號1樓  
電話：(02)2396-5698 傳真：(02)2357-0954  
E-mail: service@cite.com.tw 網址：[www.cite.com.tw](http://www.cite.com.tw)  
郵撥帳號：18966004 城邦文化事業股份有限公司

香港發行所 城邦（香港）出版集團有限公司  
香港北角英皇道310號雲華大廈4/F，504室  
電話：25086231 傳真：25789337

馬新發行所 城邦（馬新）出版集團有限公司  
Cite(M) Sdn. Bhd. (458372 U)  
11, Jalan 30D/146, Desa Tasik, Sungai Besi,  
57000 Kuala Lumpur, Malaysia  
電話：603-90563833 傳真：603-90562833  
E-mail: citekl@cite.com.tw.

印 刷 凌晨企業有限公司

初版一刷 2003年3月1日

ISBN : 986-7889-07-X

版權所有・翻印必究

售價：300元

Printed in Taiwan

〈出版緣起〉

## 我們在商業性、全球化的世界中生活

經濟新潮社編輯部

跨入二十一世紀，放眼這個世界，不能不感到這是「全球化」及「商業力量無遠弗屆」的時代。隨著資訊科技的進步、網路的普及，我們可以輕鬆地和認識或不認識的朋友交流；同時，企業巨人在我們日常生活中所扮演的角色，也是日益重要，甚至不可或缺。

在這樣的背景下，我們可以說，無論是企業或個人，都面臨了巨大的挑戰與無限的機會。

本著「以人為本位，在商業性、全球化的世界中生活」為宗旨，我們成立了「經濟新潮社」，以探索未來的經營管理、經濟趨勢、投資理財為目標，使讀者能更快掌握時代的脈動，抓住最新的趨勢，並在全球化的世界裏，過更人性的生活。

之所以選擇「經營管理—經濟趨勢—投資理財」為主要目標，其實包含了我們的關注：「經營管理」是企業體（或非營利

組織）的成長與永續之道；「投資理財」是個人的安身之道；而「經濟趨勢」則是會影響這兩者的變數。綜合來看，可以涵蓋我們所關注的「個人生活」和「組織生活」這兩個面向。

這也可以說明我們命名為「經濟新潮」的緣由——因為經濟狀況變化萬千，最終還是群眾心理的反映，離不開「人」的因素；這也是我們「以人為本位」的初衷。

手機廣告裏有一句名言：「科技始終來自人性。」我們倒期待「商業始終來自人性」，並努力在往後的編輯與出版的過程中實踐。

## 【作者簡介】(依執筆章節順序)

### 後藤靖（序章、第1章之1－4）

1926年 出生

1949年 京都大學經濟學部畢業

曾任 立命館大學經濟學部教授

主要著作：

自由民權運動（創元社）、自由民權運動の展開（有斐閣）、自由民權（中公新書）、士族反亂の研究（青木書店）、天皇制形成期の民眾鬥爭（同前）、日本經濟史（有斐閣，共編）、日本資本主義發達史（有斐閣，共著）等。

### 伊藤正直（第1章之5、第3章）

1948年 出生

1976年 東京大學大學院經濟學研究科博士課程修了

曾任 名古屋大學經濟學部助教授、東京大學經濟學部教授

主要著作及論文：

1930年代の日本經濟（東京大學出版會，共著）、1920年代の日本資本主義（同前）、〈1910－20年代における日本金融構造とその特質(1)、(2)〉（《社會科學研究》）等。

## 角田修一（第2章）

1948年 出生

1975年 京都大學大學院經濟學研究科博士課程修了

曾任 立命館大學經濟學部助教授

主要著作及論文：

經濟原論（青木書店、共編）、〈マルクス經濟學と生活樣式〉（《經濟》）、〈生活手段の資本主義的型態とその廢棄〉（《立命館經濟學》）、〈史的唯物論における生活手段の概念〉（同前）等。

## 坂本和一（第4章）

1939年 出生

1968年 京都大學大學院經濟學研究科博士課程修了

現任 立命館亞細亞太平洋大學校長

主要著作：

現代巨大企業の生產過程（有斐閣）、現代資本主義の生產樣式（青木書店）、現代巨大企業と獨占（同前）、現代巨大企業の構造理論（同前）等。

### **蘆田文夫（第5章Ⅰ）**

1934年 出生

1962年 京都大學大學院經濟學研究科博士課程修了

現任 立命館大學經濟學部教授

主要著作：

社會主義的所有と價值論（青木書店）、社會主義的所有と管理  
(有斐閣, 共著)、ソ連社會主義論(大月書店, 共編)。

### **甲賀光秀（第5章Ⅱ）**

1942年 出生

1966年 神戶大學大學院經濟學研究科博士課程修了

曾任 立命館大學經濟學部教授

主要著作及論文：

日本經濟の民主的變革と社會主義の展望(〈講座今日資本主義〉  
第10卷, 大月書店, 共著)。

## 【譯者簡介】

黃紹恆

出生於臺灣新竹市

1984年 國立臺灣大學經濟學系畢業

1994年 日本東京大學經濟學博士

現任 國立政治大學經濟學系教授

主要著作：

- 〈明治後期日本製糖業的「雙重構造」〉(《國立中央圖書館臺灣分館館刊》第2卷第1號，1995年)
- 〈從對糖業之投資論日俄戰後臺灣人資本的動向〉(《臺灣社會研究季刊》第23期，1996年)
- 〈日治初期（1895－1911）臺灣鹽專賣政策的形成過程〉(國立臺灣大學《經濟論文叢刊》第26輯第1期，1998年)
- 〈日治初期在臺日資的生成與累積〉(《臺灣社會研究季刊》第32期，1998年)
- 〈經濟發展と企業のイノベーション：臺灣のIC産業とケーブル・テレビ産業に関するケース・スタディー〉(一橋大學「BUSINESS REVIEW」VOL.46, NO.3，1999年)
- 〈不平等條約下の臺灣領有：樟腦をめぐる國際關係〉(《社會經濟史學》第67卷第4號，2001年)
- 《臺灣總都府文書目錄》第2－7卷（合著，ゆまに書房，1995－2000年）

## 前言

本書係以初次學習經濟學的讀者為對象。被稱為經濟學入門書的著作為數極多，各具心思而且對讀者甚為有益。本書則嘗試不同於這些入門書的方法，以提供初學者全新的入門書。所謂不同的方法，如次所列三項，而此亦可視為本書的特色。

第一，將敘述的觀點放置於「所有」及「勞動」兩點。不言而喻，人類的勞動是人類存在及發展的根本要素，但是這種的人類勞動必須以勞動手段及勞動對象（兩者合稱為生產手段）的所有為前提，才有可能實現。依生產手段在誰的手中、所有的形式為何的不同，人類勞動的進行方式與內容乃隨之決定。因此，「勞動」及「所有」全然立於不可分的關係，並構成經濟社會最基礎的要素，這也是本書將觀點設定在「所有」及「勞動」的原因。

第二，本書的內容涵蓋了從原始共同體到社會主義的經濟社會。幾乎所有的經濟學入門書只言及資本主義的經濟理論，充其量也只說明資本主義的成立過程而已。但是，資本主義社會絕非只由資本主義經濟制度所構成，現實上，是由原始共同體、奴隸制、封建制等各種不同的經濟制度在資本主義社會中重疊形成複合體而存在。再者，今日的資本主義體制又是存在於與社會主義體制的競爭關係中。因此，為理解資本主義的經濟組織及運動法

則，與其並存或競爭的其他各種的經濟組織及運動法則，有必要有所知悉。本書以原始共同體到社會主義為敘述內容以作為廣義的經濟學入門書，其理由便在於此。惟本書由於為經濟學的基礎書籍，因此對資本主義做了較多的講解。不過我們確信讀者經由本書，當能對資本主義以外各種社會經濟組織的本質，獲得相當深入的知識。

第三，本書具體說明今日高度發達的資本主義之特質及矛盾，並討論其所具變遷的必然性及現實上內含許多矛盾的社會主義體制之發展問題。本書關心如此的論點，是認為經濟學不應只是理論的學習，更應是能夠回答現實課題、開拓未來的學問。

本書是執筆者於二年前開始的「所有論研究會」之產物，如果能成為打算學習經濟學或經濟史的讀者參考之用，至為幸甚。為求本書敘述的容易理解，由後藤靖負責內容及文字上的統一。

此外，於本書刊行之際，有斐閣京都支店的岡村孝雄及奧村邦男兩位先生鉅細靡遺的指導，於此由衷地致謝。

1984年1月

後藤 靖

## 譯序

本書原題「新經濟學的基礎」，成書於1980年代的中期，就其撰寫的歷史背景而言，首先必須提出的是1970年代以降的資本主義世界面臨著許多史無前例的變動與難題，其中特別是資本主義經濟停滯性膨脹的現象。至少日本的經濟學界，無論是西方近代經濟學或是馬克思經濟學的學者，皆認為發展百餘年的經濟學已然進入「危機」的狀況。他們在反省之餘，如何提出新的經濟學理論，在心情上自然是此危機感的必然歸趨。本書雖然在相關章節中，已經提示蘇聯、東歐社會主義國家的若干問題，今日看來很巧合地似乎在預言著下一個十年，這些地區所發生翻天覆地的變革。不過在論述的基調上，依然認為資本主義生產樣式已然到了有時而盡的關頭，社會主義及共產主義的遠景則將聳立在其盡頭之處。因此連帶新的經濟學當然也應在此軸線上有所更張，未來的新經濟學自然也應在馬克思經濟學的架構上奠定基礎。雖說1990年代「蘇東波」的狂潮，使得這種見解與自信顯得唐突，但是時至今日，資本主義世界的問題依舊沒有任何明顯的改善，其經濟學也未必已替人類找到針砭之道。蘇聯、東歐乃至中國、北韓等社會主義國家的傾覆或形骸化，雖然促使吾人對過去曾經有過的社會主義實踐，自我課以必須深切而徹底檢討的學術任務，但是卻也不能因而就視同資本主義的勝利。此外，戰後五十

餘年的歲月，無論是已經成為「歷史」的社會主義或是依然「健在」的資本主義，皆已經漫長到可作為歷史研究的對象，作為「現代經濟史」的研究方法，以資本主義生產樣式為分析對象的馬克思經濟學仍有其值得傾聽、學習之處。況且，人類史上曾經有過的社會主義建設並非關在「竹幕」內的閉門造車，相反地，是在資本主義列強的環伺下，在強烈的危機感下扭曲地進行，就某些意義而言，也是當時資本主義的鏡像投射。換言之，人類近現代史的演進潮流，無論東西，可說皆以因應資本主義生產樣式而開展。基於這些想法，我們將此書翻譯出來。本書就資本主義生產樣式的全生命過程，從其生成、發展乃至成熟的各階段，在內容上兼顧理論及史實的平衡，在時間上則延伸至上個世紀未人類史發生重大變動的「暴風雨前」，因而無論是在觀察此後資本主義的變化或是此前的「現代經濟史」，相信在方法上皆可提供一定程度的助益。

雖然已經盡最大的能力，但是由於譯者的才疏學淺，可能仍有損及此書內容的錯誤，還望海內方家不吝賜教。最後仍需感謝經濟新潮社及林博華先生的協助及指導。

黃紹恆

# 目 次

前 言 .....	9
譯 序 .....	11
序 章 經濟學的基礎概念 .....	17
1. 人類與勞動 .....	19
2. 生產力與生產樣式 .....	23
3. 所有與生產關係 .....	29
4. 社會的全體構造 .....	36
第1章 資本主義以前的社會 .....	39
1. 原始共同體的社會 .....	41
2. 奴隸制的社會 .....	49
3. 封建制的社會 .....	58
4. 資本的原始積累 .....	69
5. 資本主義的確立 .....	81
第2章 資本主義社會的經濟構造 .....	91
I 商品生產與貨幣 .....	93
1. 商品生產 .....	93
2. 貨幣 .....	96